

ПЕРВЫЙ КОМИТЕТ
8-е заседание,
состоявшееся в
пятницу,
22 октября 1993 года,
в 10 ч. 30 м.,
Нью-Йорк

КРАТКИЙ ОТЧЕТ О 8-М ЗАСЕДАНИИ

Председатель: г-н МОРАДИ (Исламская Республика Иран)
(заместитель Председателя)

СОДЕРЖАНИЕ

ОБЩИЕ ПРЕНИЯ ПО ВСЕМ ПУНКТАМ ПОВЕСТКИ ДНЯ, КАСАЮЩИМСЯ РАЗОРУЖЕНИЯ И
МЕЖДУНАРОДНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ (продолжение)

Distr. GENERAL
A/C.1/48/SR.8
22 December 1993
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Заседание открывается в 10 ч. 35 м.

ОБЩИЕ ПРЕНИЯ ПО ВСЕМ ПУНКТАМ ПОВЕСТКИ ДНЯ, КАСАЮЩИМСЯ РАЗОРУЖЕНИЯ И МЕЖДУНАРОДНОЙ БЕЗОПАСНОСТИ (продолжение)

1. Г-жа МЕЙСОН (Канада) говорит, что ввиду сложного финансового положения Организации и с учетом замечаний Председателя о необходимости повышения эффективности работы Комитета, она не станет выступать с заявлением или с резюме заявления, а, вместо этого, просто рекомендует всем делегациям ознакомиться с заявлением делегации Канады, текст которого был распространен с этой целью. Она обращает особое внимание на последние четыре страницы текста, содержащих первоначальную положительную реакцию Канады на предложение Председателя о проведении реформы повестки дня Комитета.

2. Г-н БАЙЧОРОВ (Беларусь) говорит, что за последние четыре года изменилось само понимание безопасности, которое теперь включает экономические, экологические и гуманитарные аспекты. В этой связи он поддержал подход Генерального секретаря к обеспечению международного мира и безопасности, сформулированный им в докладе "Повестка дня для мира". В настоящее время правительство Беларуси рассматривает возможность участия вооруженных сил Республики в операциях Организации Объединенных Наций по поддержанию мира, при этом оно считает, что Организация Объединенных Наций может и должна стать фундаментом новой системы международной безопасности.

3. Представляется очевидным, что ницета является катализатором любого рода конфликтов. Помогая решать проблемы экономической стабилизации своих членов, мировое сообщество вносит решающий вклад в дело собственной безопасности в соответствии с рекомендациями, содержащимися в докладе Генерального секретаря "Новые измерения в области контроля над вооружениями и разоружения в период после окончания "холодной войны".

4. Приоритетными вопросами в области разоружения должны быть вопрос о нераспространении ядерного оружия и запрещении разработки новых видов оружия массового уничтожения, переговоры по заключению Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний и вопрос о прекращении производства расщепляющихся материалов. Делегация Беларуси намерена представить проект резолюции по пункту 57 повестки дня относительно запрещения разработки и производства новых видов оружия, который, можно надеяться, будет принят на основе консенсуса.

5. Необходимо укреплять режимы нераспространения во всех областях. Беларусь готова участвовать в мерах, направленных против распространения технологии, используемой для создания ракет, способных нести ядерное, химическое и биологическое оружие. Она намерена также от имени ряда государств, возникших на бывшей территории СССР, распространить в качестве официального документа Генеральной Ассамблеи заявление по этому вопросу. В этом заявлении указанные страны заявляют о своей готовности присоединиться к Договору о нераспространении ядерного оружия и поставить свою ядерную деятельность под гарантии МАГАТЭ. Эти государства также заявляют о намерении содействовать бессрочному продлению действия

(Г-н Байчоров, Беларусь)

Договора о нераспространении ядерного оружия, о поддержке целей химического и бактериологического разоружения и о готовности осуществлять строгий контроль за экспортом

/...

оборудования и технологий, которые могут быть использованы для производства оружия массового уничтожения и средств его доставки. Соответственно, Беларусь надеется, что необоснованные ограничения на экспорт новых технологий и некоторые другие торговые ограничения в отношении стран-правопреемниц бывшего СССР будут отменены в ближайшем будущем.

6. Присоединившись к Договору о нераспространении ядерного оружия, ратифицировав Договор о стратегических ядерных наступательных вооружениях (СНВ-1) и Протокол к нему, согласовав с Российской Федерацией график вывода стратегических сил со своей территории, Беларусь отказалась от реальной возможности обладания ядерным оружием. Поэтому Беларусь вправе требовать от ядерных держав дополнительных гарантий ее национальной безопасности. Беларусь благодарна тем странам, которые предложили техническую помощь для преодоления последствий нахождения ядерного оружия на ее территории.

7. Оратор с удовлетворением отмечает, что Конвенцию о запрещении химического оружия уже подписало большое число стран, и выражает надежду, что эта Конвенция вступит в силу в январе 1995 года. Режим Конвенции о запрещении разработки, производства и накопления запасов бактериологического (биологического) и токсинного оружия и об их уничтожении также может быть усилен за счет создания адекватного механизма верификации.

8. Вопрос о разоружении на региональной основе и мерах укрепления доверия следует рассматривать в более широком контексте и более прагматично. Ликвидируя громадные арсеналы вооружений, оставшиеся от вооруженных сил бывшего Советского Союза, Беларусь вносит большой вклад в дело укрепления региональной и международной безопасности. Ее экономика в ее нынешнем состоянии не может, однако, осилить непомерное бремя расходов, связанных с этим процессом. Поэтому оратор обращается к развитым странам с просьбой оказать содействие Беларуси в деле решения этой задачи, с тем чтобы уложиться в график сокращений, предусмотренный Договором об обычных вооруженных силах в Европе и свести к минимуму экологический ущерб. Беларусь признает, что Регистр Организации Объединенных Наций по обычным вооружениям может сыграть важную роль в деле укрепления доверия, и она уже представила данные в этот Регистр.

9. В целях совершенствования механизма многостороннего процесса разоружения и обеспечения того, чтобы Организация Объединенных Наций смогла сыграть свою уникальную роль в деле сохранения международного мира и безопасности, необходимо обеспечить более четкую координацию работы между различными участвующими в этой работе органами. В этой связи Беларусь поддерживает предложения, направленные на придание членскому составу Конференции по разоружению более универсального и сбалансированного характера. Она также поддержала инициативу относительно обсуждения вопроса о рационализации работы и реформе повестки дня Первого комитета.

10. Г-н КОВАНДА (Чешская Республика) подчеркивает, что после окончания "холодной войны" повышается значение всех направлений деятельности в области разоружения. Он выражает надежду, что это приведет к укреплению не только глобальной безопасности, но и стабильности в отдельных регионах. Несмотря на замечательные успехи последних лет, практическое осуществление соглашений по вопросам разоружения идет слишком медленно и оказывается не менее сложной задачей, чем переговоры с целью заключения новых договоров. Он, соответственно, приветствует проявленную рядом стран заинтересованность в отношении оказания содействия осуществлению договоров СНВ-1 и СНВ-2. Он также приветствует принятые

Соединенными Штатами Америки и Российской Федерацией беспрецедентные меры, направленные на решение связанных с этими договорами сложных вопросов, касающихся безопасности, которые дают основание надеяться на плодотворное сотрудничество в этой области в будущем.

11. Чешская Республика, со своей стороны, вносит свой вклад в осуществление договоров по вопросам разоружения, например, принимая и проводя инспекции на местах в соответствии с положениями Договора об обычных вооруженных силах в Европе. Кроме того, недавно в Праге в целях обеспечения своевременной ратификации Конвенции о запрещении химического оружия была создана национальная подготовительная комиссия. Выполнение этой и без того достаточно трудной задачи осложняется процессом осуществляемых в стране реформ, которые, среди прочего, затрагивают и химическую промышленность. Тем не менее, для создания правовой основы и производственной базы, необходимых для скорейшего вступления этой Конвенции в силу, предпринимаются максимальные усилия. Чешская Республика готова использовать любую возможность для обмена опытом в этой области с другими государствами.

12. Чешская Республика хотела бы стать полноправным членом Конференции по разоружению в Женеве, и она считает, что наиболее правильным подходом к вопросу о расширении членского состава Конференции было бы принятие в члены Конференции всех заинтересованных стран. Достоин сожаления тот факт, что столько времени ушло на этот вопрос, который так и не был решен, тогда как есть другие, более важные проблемы. Оратор приветствует решение Конференции начать многосторонние переговоры по вопросу о заключении договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Вместе с тем прогресс, достигнутый в этом отношении до сих пор, может быть сведен на нет из-за позиции одной страны, обладающей ядерным оружием, которая сочла возможным проигнорировать волю международного сообщества.

13. Оратор считает, что продление срока действия моратория на ядерные испытания и стабильный прогресс на переговорах являются предпосылками для продления срока действия Договора о нераспространении ядерного оружия на неопределенный срок на конференции по рассмотрению действия Договора в 1995 году. В этой связи он подчеркивает необходимость одобрить выводы соответствующей группы научных экспертов. Чешская Республика намерена и впредь оказывать содействие этой группе в ее работе, а также готова поделиться своим опытом и обеспечить условия для будущей деятельности по осуществлению контроля за соблюдением договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний сейсмическими средствами. Помимо принятия мер, направленных на укрепление режима нераспространения, государства, обладающие ядерным оружием, должны до проведения конференции по рассмотрению действия Договора предоставить гарантии безопасности тем государствам, которые таким оружием не

(Г-н Кованда, Чешская Республика)

располагают. Оратор соглашается с другими делегациями, выразившими обеспокоенность по поводу повышения степени риска, возникающего в связи с законной деятельностью, способной привести к распространению оружия массового уничтожения и систем доставки такого оружия. Эту проблему следует решать, повышая транспарентность в военных делах и оказывая содействие деятельности определенных групп или соблюдению определенных режимов в конкретных областях. Законодательство Чешской Республики в настоящее время пересматривается в целях приведения его в соответствие с деятельностью таких групп, при этом долгосрочная политика правительства его страны ориентирована на создание универсального и недискриминационного режима в отношении экспорта опасных материалов и технологий.

/...

14. Нельзя недооценивать значение разоружения в области обычных вооружений. Поэтому его страна привержена делу дальнейшего совершенствования Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций и настоятельно призывает все государства-члены незамедлительно представить свои национальные доклады. Что касается Конвенции о биологическом оружии и всеобщего признания необходимости более детального рассмотрения вопроса о научных исследованиях в области биологии и применении этой Конвенции, бывшая Чехословакия согласилась представить информацию о своих лабораториях, а также принять другие меры в целях укрепления доверия. Говоря о таких мерах, оратор подчеркивает важность осуществления мер контроля, рекомендованных Специальной группой правительственных экспертов, учрежденной для определения и изучения потенциальных мер контроля с научно-технической точки зрения (процесс ВЕРЕКС). В этой связи Чешская Республика намерена поддержать предложения о включении в Конвенцию о биологическом оружии положений относительно контроля.

15. Чешская Республика приветствует предложение представителя Франции относительно проведения обзора Конвенции о запрещении или ограничении применения конкретных видов обычного оружия, которые могут считаться наносящими чрезмерные повреждения или имеющими неизбирательное действие. Для того чтобы обеспечить подписание этой Конвенции возможно большим числом государств, оратор рекомендует предусмотреть возможность участия в намеченной на 1994 год конференции по рассмотрению действия Конвенции экспертов из всех стран. В заключение делегация Чешской Республики выражает свою приверженность осуществлению мандата Комитета в том виде, в котором он был определен Председателем, и заявляет о своей готовности искать пути надлежащего решения многочисленных неотложных вопросов, фигурирующих в повестке дня, в том числе и вопроса о нераспространении.

16. Г-н ЗАХРАН (Египет) говорит, что обновленная Организация Объединенных Наций играет отведенную ей роль в деле урегулирования региональных конфликтов, пользуясь, в частности, возможностями превентивной дипломатии. В тех же случаях, когда превентивная дипломатия оказывается неэффективной, деятельность по поддержанию мира не следует рассматривать в качестве самоцели – необходимо, чтобы такую деятельность дополнял реалистичный процесс миротворчества и миростроительства.

(Г-н Захран, Египет)

17. Египет приветствует прогресс в вопросе установления прочного мира на Ближнем Востоке, который был достигнут после подписания соглашения между Израилем и Организацией освобождения Палестины (ООП) относительно заявления о принципах. В этой связи он обращает внимание на инициативу Египта, предусматривающую создание на Ближнем Востоке зоны, свободной от всех видов оружия массового уничтожения. Кроме того, Египет с удовлетворением отмечает прогресс в отношении заключения договора о создании зоны, свободной от ядерного оружия, в Африке и выражает надежду, что соответствующая подготовительная работа будет завершена в 1994 году.

18. Переходя к докладу Генерального секретаря, озаглавленному "Новые измерения в области контроля над вооружениями и разоружения в период после окончания "холодной войны" (A/C.1/47/7), оратор заявляет о том, что Египет поддерживает сделанный в этом докладе вывод о необходимости глобализации процесса контроля над вооружениями и разоружения.

/...

Египет, соответственно, представил в Центр по вопросам разоружения свои подробные замечания по этому докладу.

19. Что касается процесса рационализации работы Конференции по разоружению, Египет поддерживает усилия, направленные на укрепление координации между существующими форумами в области разоружения, и считает, что богатый опыт, накопленный Институтом Организации Объединенных Наций по исследованию проблем разоружения (ЮНИДИР) будет во многом способствовать выполнению Конференцией этой задачи. Египет выражает надежду, что подобный процесс рационализации в 1993 году также коснется и резолюций Первого комитета, в котором должен быть обеспечен единый и унифицированный подход ко всем вопросам. В результате при сокращении количества резолюций должно быть обеспечено повышение четкости их формулировок, по сравнению с теми пространными, избыточными повторениями резолюциями, которые разрабатывались на основе применения метода группирования резолюций.

20. Египет, который всегда решительно выступал за полное запрещение ядерных испытаний, приветствует новую политическую волю в этом вопросе и выражает надежду, что на Конференции по разоружению договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний будет разработан до конца ее сессии 1994 года. Такое событие весьма способствовало бы успешной работе Конференции по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия в 1995 году. В этой связи Египет сожалеет по поводу проведенного Китаем в октябре испытательного ядерного взрыва и выражает надежду, что это будет последнее подобное испытание. Уже, однако, доказано, что ядерный потенциал возможно создать, не прибегая к испытаниям, поэтому универсальным должен быть состав участников как Договора о всеобъемлющем запрещении испытаний, так и Договора о нераспространении ядерного оружия. Исходя из этого, Египет приветствует недавнее заявление Соединенных Штатов о принятии новых мер в целях обеспечения более строгого контроля за передачей расщепляющихся материалов и оказания содействия заключению международной конвенции о запрещении производства таких материалов в военных целях.

(Г-н Захран, Египет)

21. Успешному проведению конференции по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия в 1995 году весьма способствовал бы прогресс в деле обеспечения всеобъемлющих, достаточно эффективных и надежных гарантий безопасности государств, не обладающих ядерным оружием, которые давали бы таким государствам уверенность в том, что международное сообщество и, в частности, пять постоянных членов Совета Безопасности, примут решительные меры в ответ на любое применение против них ядерного оружия или любую угрозу применения такого оружия. И хотя в резолюции 255 (1968) Совета Безопасности был закреплен принцип предоставления подобных гарантий безопасности, присущие этой резолюции недостатки диктуют необходимость разработки новой концепции, которая, желательно, должна подготовить почву для международной конвенции о всеобъемлющих гарантиях безопасности государств, не обладающих ядерным оружием.

22. Что касается важного вопроса транспарентности в вопросах вооружений, Египет считает, что сфера, в которой должна обеспечиваться такая транспарентность, должна быть расширена так,

/...

чтобы включать все виды вооружений, в том числе оружие массового уничтожения и высокие технологии, которые могут быть использованы в военных целях. Поэтому Египет приветствует создание Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций в качестве важного шага в области контроля над вооружениями, в то же время у него есть оговорки по поводу нынешней формы Регистра. Египет считает, что Регистр следует составлять с учетом его предложений, изложенных в документе A/48/344.

23. Присоединяясь к консенсусу по вопросу о руководящих принципах и рекомендациях в отношении региональных подходов к разоружению в контексте всеобщей безопасности, содержащихся в документе A/48/42, Египет в то же время выражает сожаление по поводу того, что в тексте этого документа недостаточно четко освещены некоторые важные вопросы. Он также сожалеет о том, что не было достигнуто договоренности по вопросу о роли науки и техники в контексте международной безопасности, разоружения и других связанных с этим областей. Египет надеется, что в любых договоренностях, которые будут выработаны по этому вопросу, будут учитываться принципы универсальности и транспарентности.

24. Г-н КАТАМБАНА (Кения) говорит, что Кения, так же, как и другие государства, не обладающие ядерным оружием, призывает две крупнейшие ядерные державы выполнить все свои обязательства по недавно подписанному Договору СНВ-2. Деятельность в области ядерного разоружения, тем не менее, должна осуществляться одновременно усилиями всего международного сообщества. В интересах достижения этой цели необходимо как можно скорее обеспечить универсальный характер состава участников Конвенции о запрещении химического оружия.

25. Большое беспокойство вызывают обычные вооружения, которые влияют не только на обстановку в районах конфликта, но и косвенным образом негативно отражаются на обстановке в соседних странах, как это имеет место, например, в Сомали, где продолжающийся конфликт создает серьезную опасность для всех стран

(Г-н Катамба, Кения)

Африканского Рога. Поэтому вопрос о международных поставках оружия и контроле над вооружениями нуждается в серьезном рассмотрении, и международному сообществу в целом, и странам-производителям и получателям вооружений в частности, следует стремиться к обеспечению большей транспарентности и подотчетности в этой области.

26. Недавно созданный Регистр обычных вооружений Организации Объединенных Наций представляет собой важный первый шаг вперед на пути к новой эпохе в области контроля над вооружениями и должен рассматриваться в связи с деятельностью Организации Объединенных Наций в области превентивной дипломатии и миротворчества. Главная цель Регистра должна состоять в обеспечении транспарентности и укреплении доверия с учетом специфических особенностей каждого региона.

27. Коснувшись Договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, оратор сказал, что, по мнению Кении, мораторий сам по себе является позитивным шагом. Тем не менее моратории не могут заменить многосторонний поддающийся контролю договорно-правовой документ. Прогресс в направлении к заключению Договора о всеобъемлющем запрещении испытаний ядерного оружия существенно способствовал бы достижению позитивных результатов на конференции по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия 1995 года. Кения

/...

надеется, что к тому времени, когда будет решаться вопрос о продлении срока действия Договора о нераспространении ядерного оружия, работа над договором о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний будет завершена. По мнению Кении, Конференция по разоружению является самым эффективным многосторонним форумом для ведения переговоров о заключении договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний.

28. В настоящее время остро стоит вопрос о необходимости обеспечения эффективных международных гарантий безопасности неядерных государств в отношении применения ядерного оружия или угрозы применения такого оружия. Следует уделить серьезное внимание (в частности с учетом эскалации конфликтов в различных районах мира) региональному подходу к разоружению, в полной мере учитывая специфические условия и проблемы тех или иных конкретных регионов. Кения придает особое значение созданию зон мира, которые будут способствовать региональному миру и стабильности и создадут благоприятные условия для развития сотрудничества со странами, не принадлежащими к тому или иному конкретному региону. Соответственно, она поддерживает идею объявления Индийского океана зоной мира и подтверждает свою приверженность Декларации о создании безъядерной зоны в Африке 1964 года.

29. Г-н ХОУ ЧЖИТУН (Китай) говорит, что, несмотря на мир и процветание, окончание "холодной войны" вскрыло невидимые ранее противоречия, которые привели к возникновению серьезных политических, экономических и социальных кризисов, нередко выливающихся в полномасштабные вооруженные конфликты. Мир и развитие могут быть обеспечены лишь в результате установления нового международного политико-экономического порядка, основанного на мирном сосуществовании и целях и принципах Устава Организации Объединенных Наций и на признании многообразия мира и различий между государствами. Несмотря на прогресс, достигнутый в области разоружения,

(Г-н Хоу Чжитун, Китай)

Соединенные Штаты и Российская Федерация до сих пор обладают самыми крупными и современными арсеналами ядерного и обычного оружия, и поэтому цель полного запрещения и уничтожения всех видов оружия массового уничтожения остается столь же далекой, как и прежде.

30. Что касается вопроса о ядерных испытаниях, оратор напоминает заявление правительства Китая, в котором была изложена его принципиальная позиция по вопросу о ядерном разоружении и запрещении ядерных испытаний и где был сформулирован ряд предложений (A/C.1/48/3). Китай всегда поддерживал идею полного запрещения ядерного оружия, его окончательного уничтожения и всеобъемлющего запрета на испытания; исходя из этого, Китай всегда проявлял максимальную сдержанность в отношении ядерных испытаний, проведя крайне ограниченное число испытаний. Китай неизменно принимал активное участие в переговорах по вопросу о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, которые проводились с целью заключения к 1996 году соответствующего договора. В то же время он считает, что более эффективной мерой в плане достижения целей нераспространения ядерного оружия было бы принятие всеми государствами, обладающими ядерным оружием, обязательства полностью отказаться от применения такого оружия. Для этого все государства, обладающие ядерным оружием, должны параллельно вступить в переговоры с целью заключения международной конвенции о безусловном неприменении ядерного оружия первыми и неприменении ядерного оружия и отказе от угрозы его применения против государств, не обладающих ядерным оружием, и зон, свободных от ядерного оружия. Со своей стороны, Китай, разработав свое первое ядерное оружие в 1964 году, обязался никогда и

ни при каких обстоятельствах не применять такое оружие первым, а также не применять такое оружие и не угрожать его применением по отношению к государствам, не обладающим ядерным оружием, или зонам, свободным от ядерного оружия. Оратор подчеркивает, что, согласно соответствующим документам и резолюциям Генеральной Ассамблеи, страны, обладающие самыми крупными ядерными арсеналами, несут особую ответственность за обеспечение полного запрещения и окончательного уничтожения ядерного оружия.

31. Будучи государством, не обладающим химическим оружием, Китай приветствовал заключение Конвенции о запрещении химического оружия и стал одним из первых, кто подписал эту Конвенцию. Он всегда решительно выступал против распространения всех видов оружия массового уничтожения и, в интересах достижения этой цели, в марте 1992 года присоединился в Договору о нераспространении ядерного оружия. Кроме того, Китай активно развивает международное сотрудничество в области мирного использования ядерной энергии, и в этой связи он разработал подробные положения, регламентирующие его собственный ядерный экспорт, которые, среди прочего, включают постановку этой деятельности под гарантии Международного агентства по атомной энергии (МАГАТЭ).

32. Оратор подчеркивает, что существующие международные механизмы в сфере запрещения некоторых видов оружия и установления контроля за передвижением оружия следует применять на недискриминационной основе и что такие соглашения не должны использоваться некоторыми державами в целях сохранения своего военного превосходства. Китай осуждает бесцеремонность позиции одного государства,

(Г-н Хоу Чжитун, Китай)

претендующего на роль "мирового жандарма", и которое грубо попирает международное право и нормы международных отношений под предлогом обеспечения соблюдения запрета на химическое оружие. Китай присоединился к другим развивающимся странам в решительном требовании создать на месте нынешних дискриминационных систем контроля за экспортом, сформированных и манипулируемых небольшой группой стран-поставщиков, справедливый и недискриминационный механизм обеспечения режима нераспространения.

33. В вопросах, касающихся поставок обычных вооружений, для Китая всегда были характерны сдержанность и ответственный подход, при этом он неизменно выступал за принятие надлежащих практических мер в интересах обеспечения транспарентности. В то же время Китай считает, что такие меры не должны подрывать безопасность ни одной страны и что их следует разрабатывать совместно всеми государствами на основе принципа справедливости.

34. Китай последовательно выступает за создание безъядерной зоны на полуострове Корея и приветствует результаты переговоров между Соединенными Штатами и Корейской Народно-Демократической Республикой. Китай надеется, что эти страны будут терпеливым, гибким и конструктивным образом продолжать свои переговоры.

35. Китай придает большое значение поддержанию мира и безопасности в своем собственном регионе. В этих целях он провел переговоры с Российской Федерацией, Казахстаном, Кыргызстаном и Таджикистаном по вопросу о сокращении вооруженных сил в пограничных районах и об осуществлении соответствующих мер укрепления доверия в военной области. Кроме

того, он заключил важные двусторонние соглашения с Российской Федерацией и Индией, которые будут способствовать укреплению мира и безопасности во всем азиатско-тихоокеанском регионе.

36. Г-н ЛАМАМРА (Алжир) говорит, что ежегодные общие прения в Комитете по пунктам, касающимся разоружения и международной безопасности, стали своего рода барометром международного политического климата. Новые реальности, возникшие в мире, могли бы способствовать принятию более смелых и более решительных мер в целях разоружения. Впервые в истории Конвенция по химическому оружию поставила под запрет целую категорию оружия массового уничтожения на всех этапах его производства. Решение Конференции по разоружению предоставить Специальному комитету по запрещению ядерных испытаний полномочия вести переговоры по договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний нельзя подрывать никакими односторонними действиями; оно должно как можно скорее привести к заключению договора, который дополнял бы Договор о нераспространении ядерного оружия. В то же время необходимо неукоснительно соблюдать односторонние моратории на ядерные испытания.

37. Продолжение диалога между двумя основными ядерными державами вселяет оптимизм; Ванкуверская декларация, Договор СНВ-2 и Лиссабонский протокол должны дать возможность добиться значительного сокращения стратегических арсеналов. Однако этих сокращений будет недостаточно для защиты человечества от уничтожения; все ядерные арсеналы необходимо ликвидировать. Алжир призывает к дальнейшим, более решительным шагам по ускорению создания международного порядка, который основывался

(Г-н Ламамра, Алжир)

бы не на превосходстве в области вооружений, а на всеобщей безопасности. Тогда глобальные проблемы, связанные с эпидемиями болезней, стихийными бедствиями и недостаточным развитием, можно было бы решать, руководствуясь духом солидарности. Разоружение следует рассматривать с глобальной точки зрения, и переговоры о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний должны вестись в рамках Конференции по разоружению в духе добросовестности; кроме того, запрещение производства расщепляющихся материалов следует дополнить запретом на испытания ядерного оружия и другими связанными с этим мерами, с тем чтобы обеспечить реальный прогресс в области ликвидации ядерных вооружений.

38. Процесс ядерного разоружения должен продолжаться также на двустороннем и многостороннем уровнях. Необходимо принять меры по запрещению при всех обстоятельствах применения или угрозы применения ядерного оружия против неядерных государств; эти гарантии должны быть облечены в форму договорно-правового документа, который носил бы обязывающий характер для всех ядерных держав. В рамках Конференции по разоружению следует начать переговоры по выработке такого соглашения. На Конференции по рассмотрению действия Договора о нераспространении ядерного оружия потребуется составить график этапов процесса полного ядерного разоружения. Следует достичь равновесия между предотвращением распространения оружия массового уничтожения и предоставлением технологий в целях развития.

39. В то же время необходимо предотвратить распространение гонки вооружений на другие среды, особенно на космос; все государства, обладающие передовой космической технологией, должны взять на себя обязательство прекратить всю военную деятельность, которое служило бы основанием для укрепления существующего правового режима.

40. Поскольку международная безопасность отвечает интересам всех, как можно большее количество стран должно быть вовлечено в процесс закладки ее основ. С укреплением принципа многосторонности и принятия решений на основе консенсуса очевидной становится потребность в расширении членского состава таких органов Организации Объединенных Наций, как Совет Безопасности или Конференция по разоружению. Поэтому Алжир поддерживает формулу О'Салливана о приеме новых членов в состав Конференции по разоружению, хотя это в конечном итоге и может затруднить процесс переговоров. Изменение состава и методов работы органов Организации Объединенных Наций таким образом, чтобы они отвечали требованиям участия и транспарентности, является одной из наилучших гарантий всеобщей поддержки результатов, которых предполагается достичь.

41. Международная безопасность является также итогом всеобщих усилий по установлению или укреплению региональной безопасности. Вполне естественно, что Алжир заинтересован в глобальном, справедливом и прочном мире на Ближнем Востоке, который предусматривал бы осуществление палестинским народом своих национальных прав, возвращение всех оккупированных арабских территорий и превращение Ближнего Востока в зону, свободную от всех видов оружия массового уничтожения. Алжир также

(Г-н Ламабра, Алжир)

искренне заинтересован в усилиях по разработке договорно-правовых документов об объявлении Африки безъядерной зоной и о предоставлении континенту, при поддержке самих африканских государств и неафриканских ядерных держав, статуса зоны, свободной от ядерного оружия.

42. Одной из главных целей алжирской внешней политики является превращение Средиземноморья в район мира и сотрудничества; хотя из-за споров между Ливийской Арабской Джамахирией и некоторыми другими странами напряженность усилилась, Алжир преисполнен решимости содействовать развитию партнерства и усилению взаимной ответственности в вопросах безопасности и развития средиземноморского региона. Общность интересов и необходимость динамичного равновесия в социально-экономическом развитии обеих сторон Средиземноморья должны быть основой для стратегического видения будущего, которое учитывало бы все постоянные и переменные величины формулы взаимозависимости.

43. Г-н РАТНАМ (Сингапур) говорит, что огромный прогресс, достигнутый в области глобального разоружения, является не только побочным продуктом окончания "холодной войны", но и результатом признания того, что международный мир и безопасность можно обеспечить лишь благодаря совместным усилиям.

44. Его делегация вновь заявляет о своей обеспокоенности в связи с продолжающимся распространением ядерного оружия и других видов оружия массового уничтожения. Она приветствует присоединение Беларуси к Договору о нераспространении ядерного оружия и ожидает присоединения к нему и других стран. Имеются тревожные признаки того, что другие государства обладают ядерным оружием или планируют разрабатывать его. Выявление масштабов иракской программы создания ядерного оружия усилило подозрения в связи с постоянным отказом ряда стран разрешить МАГАТЭ провести инспекцию их объектов.

45. Поскольку в настоящее время уделяется большое внимание операциям по поддержанию мира, значимость вопросов разоружения может неоправданно принижаться. Разоружение является как целью, так и главным компонентом любого видения нового мирового порядка. Как бы ни были неотложны просьбы о проведении операций по поддержанию мира, необходимо учитывать потребность в сохранении и закреплении прогресса, достигнутого в области миростроительства.

46. В эпоху, последовавшую за окончанием "холодной войны", возникла более сложная структура международного сотрудничества и конкуренции в мире, где регионы начинают играть все большую роль. В условиях, когда соперничества сверхдержав больше нет, крупные страны смещают акцент в своей политике на свои внутренние проблемы. Вместо них центральную роль в поддержании международного мира и безопасности начинает играть Организация Объединенных Наций. Однако многочисленные и одновременные кризисы по всему миру истощают ресурсы Организации и, таким образом, подрывают доверие к ней. Недавние события в Сомали и Боснии и Герцеговине четко показали, что, хотя крупные державы и поддерживают усилия Организации Объединенных Наций в этих районах, в принятии ими решений важную роль играют и их национальные интересы.

(Г-н Ратнам, Сингапур)

Необходимы творческие подходы для дополнения и усиления роли Организации Объединенных Наций в предотвращении конфликтов, урегулировании кризисов и разрешении споров. Лучше всего определить необходимые шаги в целях упрочения мира и укрепления регионального сотрудничества могут сами государства, действуя в координации с Организацией Объединенных Наций и международным сообществом.

47. В азиатско-тихоокеанском регионе, где нет всеобъемлющих институционализированных механизмов для рассмотрения вопросов мира, безопасности и разоружения, региональные организации, подобные Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН), изучают пути и средства создания таких структур совместно с Организацией Объединенных Наций. В резолюции 47/53 Генеральная Ассамблея одобрила цели и принципы Договора о дружбе и сотрудничестве в Юго-Восточной Азии. Международное признание придало вес Договору как основе регионального мирного правопорядка, и не только в Юго-Восточной Азии, а в более широких рамках азиатско-тихоокеанского региона. Оно также служит примером того, как страны региона могут способствовать, вместе с Организацией Объединенных Наций, поддержанию международного мира и безопасности в соответствии с Уставом. В июле 1993 года АСЕАН учредила Региональный форум АСЕАН, который впервые в истории свел вместе в одном общем форуме все крупные державы со странами АСЕАН и другими регионами для обсуждения политических вопросов и вопросов безопасности в азиатско-тихоокеанском регионе.

48. Региональные механизмы никогда не смогут заменить Организацию Объединенных Наций в деле поддержания международного мира и безопасности; необходим координированный подход. Успешное урегулирование камбоджийского конфликта было прямым результатом сотрудничества между странами региона и Организацией Объединенных Наций, и оно может служить в качестве образца для такого сотрудничества.

49. Его делегация приветствует усилия Генерального секретаря по укреплению механизмов разоружения и решительно поддерживает предпринимаемые усилия по рационализации работы Комитета; однако любая такая рационализация должна осуществляться на основе консенсуса между государствами-членами.

50. Г-н ТЮРК (Словения) говорит, что его делегация полностью согласна с тем, что Комитету следует рассматривать свои традиционные пункты повестки дня в более широком контексте вопросов международного мира и безопасности. В этой связи также важно достичь согласия в отношении конкретной роли Генеральной Ассамблеи в усилиях, которые следует предпринимать в целях предупреждения или сдерживания любой ситуации, которая является потенциально опасной.

51. В Уставе предусматриваются конструктивные и далеко не полностью используемые рамки для действий Генеральной Ассамблеи в области превентивной дипломатии. Согласно статье 14 Генеральная Ассамблея может рекомендовать меры мирного улаживания любой ситуации, независимо от ее происхождения, которая, по мнению Ассамблеи, могла бы нарушить общее благополучие или дружественные отношения между

(Г-н Тюрк, Словения)

нациями. Международный Суд в консультативном заключении, вынесенном в 1962 году, высказал мнение о том, что Генеральная Ассамблея в своих действиях по исправлению такой ситуации может принимать любые меры, кроме принудительных (ICJ, Reports of judgments, advisory opinions and orders, 1962, p. 163). Таким образом, Суд дал важное толкование разграничения ролей Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности.

52. Разработка региональных механизмов безопасности и укрепление сотрудничества между региональными организациями и Организацией Объединенных Наций помогут выработать всеобъемлющий подход к проблеме международной безопасности. Хорошим примером такого сотрудничества является достигнутое ранее в 1993 году соглашение о сотрудничестве между Организацией Объединенных Наций и Советом по безопасности и сотрудничеству в Европе (СБСЕ), и его необходимо дополнить последующими шагами, направленными на обеспечение более четкой координации действий как в Генеральной Ассамблее, так и в Совете Безопасности. Сотрудничество между Организацией Объединенных Наций и СБСЕ продемонстрирует необходимость хорошо скоординированного подхода к вопросам безопасности на различных уровнях и в различных областях. Помимо действий в таких областях, как разоружение и сокращение вооружений, следует предпринять новые инициативы в области превентивной дипломатии и мер укрепления доверия. Для устранения коренных причин потенциальных конфликтов необходимо должно внимание уделять проблемам национальных меньшинств и вопросу о нарушениях прав человека. Применение такого подхода потребует привлечения целого ряда европейских учреждений.

53. Всеобъемлющий подход к вопросам международной безопасности будет конструктивным лишь в том случае, если он будет сопровождаться повышением эффективности соответствующих международных учреждений. Его делегация поддерживает ныне прилагаемые усилия по содействию реформе и расширению членского состава Совета Безопасности, а что касается регионального уровня, то она считает НАТО и ее эволюцию основным фактором мира, безопасности и стабильности во всем восточно-атлантическом регионе. Она надеется, что все европейские государства вступят в Совет североатлантического сотрудничества и как можно скорее возьмут на себя обязательства, которые позволят предотвратить возникновение угрозы для международной безопасности. Необходимость обеспечения долгосрочной стабильности в восточно-атлантическом регионе потребует принятия новых членов в НАТО и установления юридически оформленных отношений партнерства с другими европейскими государствами.

54. Важным аспектом усилий по укреплению международной безопасности являются меры по разоружению, в особенности меры, связанные с оружием массового уничтожения,

транспарентностью в вооружениях и сокращением вооружений. Его делегация приветствует подписание Договора СНВ-2 и надеется, что за этим позитивным шагом последуют и другие соглашения, направленные на полную ликвидацию ядерного оружия. Она также приветствует прогресс, достигнутый в деле создания зоны, свободной от ядерного оружия, в Африке, и решения Бразилии и Аргентины согласиться на гарантии МАГАТЭ. Она надеется на аналогичный прогресс и в других регионах, а также на то, что гарантии МАГАТЭ будут как можно более всеобъемлющими. Хотя его делегация

(Г-н Тюрк, Словения)

выступает за бессрочное продление срока действия Договора о нераспространении ядерного оружия, она считает, что успех конференции 1995 года по рассмотрению его действия будет в значительной степени зависеть от прогресса в разработке договора о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний и всеобъемлющих гарантий в отношении безопасности. Отрядными признаками в этом плане являются недавнее решение Конференции по разоружению относительно переговоров по такому договору, а также решение четырех ядерных государств приостановить ядерные испытания.

55. Его делегация приветствует также прогресс, достигнутый в связи с Конвенцией о запрещении производства, накопления и применения химического оружия и с Подготовительным комитетом для Организации по запрещению химического оружия. Одной из наиболее важных целей в области разоружения является всеобщая ратификация этой Конвенции и присоединение к ней.

56. Необходимым элементом мер укрепления доверия и безопасности является транспарентность в вооружениях, и Регистр обычных вооружений представляет собой важное достижение, которое заложило прочную основу для будущей работы, возможно, в вопросе о транспарентности применительно к вооружениям, не являющимся обычными. Его делегация надеется, что в будущем году большинство государств обменяется информацией, включаемой в Регистр. Она также приветствует организационные усилия Секретариата по подготовке к формированию Регистра и к учреждению Специального комитета по транспарентности в вооружениях, который должен быть создан Конференцией по разоружению.

57. Его делегация решительно выступает за расширение членского состава Конференции и надеется, что консенсус в отношении такого расширения в скором времени будет возможен.

58. Г-н ШАХИД (Мальдивские Острова) говорит, что, хотя новое проявление политической воли при рассмотрении таких вопросов, как разоружение, международный мир и безопасность, права человека и окружающая среда заслуживают похвалы, не следует ослаблять внимание к стратегической цели, которую представляет собой глобальное разоружение. Его делегация приветствует подписание Договора СНВ-2 и призывает все соответствующие стороны принять необходимые шаги, с тем чтобы в возможно ближайшие сроки ввести в действие этот договор и Лиссабонский протокол. Полное запрещение ядерных испытаний будет ключевым фактором в содействии предотвращению дальнейшего распространения и совершенствования ядерного оружия. Его делегация выражает признательность Соединенным Штатам, Франции и Российской Федерации за их решение не возобновлять испытания и приветствует решение Конференции по разоружению начать переговоры о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Однако она огорчена решением Китая нарушить фактический мораторий на испытания, который является значительным шагом назад в постоянных усилиях, направленных на скорейшее заключение такого договора. Его

/...

делегация приветствует все более широкое признание международным сообществом Договора о нераспространении ядерного оружия, однако она встревожена тем, что ряд государств не выполняют соглашения о гарантиях МАГАТЭ, а другие продолжают принимать усилия по производству

(Г-н Шахид, Мальдивские Острова)

ядерного оружия. Она призывает эти государства соблюдать принципы нераспространения и дух Договора и вновь обращается ко всем государствам с призывом присоединиться к Договору, с тем чтобы режим нераспространения стал подлинно универсальным. Его правительство по-прежнему остается верным Договору и будет выступать за его бессрочное продление на Конференции 1995 года по рассмотрению действия Договора.

59. Его правительство также надеется, что, учитывая позитивные перемены, происходящие в сфере ядерного разоружения, вскоре удастся создать зону, свободную от ядерного оружия, в Южной Азии. Однако сейчас слишком рано вносить какие-либо конкретные предложения, например о созыве конференции по данному вопросу; прежде необходимо провести надлежащие консультации, с тем чтобы уменьшить расхождения во мнениях. Мальдивские Острова также твердо привержены идее объявления Индийского океана зоной мира, однако считают, что в свете недавних событий актуальными являются лишь некоторые части Декларации 1971 года и некоторые элементы состоявшегося в 1979 году Совещания прибрежных и материковых государств бассейна Индийского океана. Она разделяет мнение, изложенное в докладе Специального комитета по Индийскому океану, о том, что следует применять поэтапный подход к этой проблеме.

60. Его правительство поддерживает недавно заключенную Конвенцию по химическому оружию, а также Конвенцию по биологическому оружию, к которой оно присоединилось в начале 1993 года. Оно встревожено продолжающимися закупками и накоплением обычных вооружений и считает, что учреждение Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций является первым полезным шагом на пути к установлению контроля над ними.

61. Вопросы международного мира и безопасности касаются всех стран, малых, средних и крупных, однако способность этих стран решать возникающие проблемы является совершенно неодинаковой. Малые государства, которые не имеют достаточных финансовых средств для приобретения оружия и сталкиваются с серьезными трудностями в вопросах рабочей силы, не могут надлежащим образом обеспечить свою собственную безопасность, и единственным гарантом такой безопасности является Организация Объединенных Наций.

62. Г-н ХАРАМИЛЬО (Колумбия) говорит, что стратегия международного сообщества на ближайшее будущее должна основываться на принципах равенства и сотрудничества, с тем чтобы новый порядок отвечал целям развития и демократии для всех. Первостепенное значение для достижения этих целей имеет эффективный контроль за производством и поставками как обычного оружия, так и оружия массового уничтожения. Коллективная безопасность зависит от искреннего и транспарентного сотрудничества и приверженности всех государств этой идее, и она не может быть делом лишь ограниченного числа стран. Дискриминационная и несправедливая политика усугубляет опасность неконтролируемого производства, разработки и распространения ядерного и обычного оружия.

(Г-н Харамильо, Колумбия)

63. Политические и экономические доводы в отношении того, что за международные поставки вооружения следует нести ответственность, не требуют подтверждения. Однако необходимо сделать акцент и на соответствующих гуманитарных императивах. Нельзя игнорировать страдания населения целых стран, обреченного испытывать на себе опустошающие последствия войны. Поэтому его делегация намерена представить Первому комитету проект резолюции, в котором предлагается, чтобы этот вопрос был рассмотрен Комиссией по разоружению в 1994 году.

64. Обеспокоенность вызывает то обстоятельство, что основные производители оружия в мире являются постоянными членами Совета Безопасности; однако в то же время есть основания для надежд, поскольку эти же государства могут осуществлять эффективный контроль за поставками обычных вооружений и, в частности, за незаконной торговлей таким оружием, и они должны без промедления сделать это.

65. Обеспокоенность вызывает и то обстоятельство, что сокращение обычных вооружений и контроль за ними в ряде регионов могут привести к их поставкам в другие регионы. Действительно, поставки вооружений приносят большую прибыль некоторым странам, однако экономические интересы не должны превалировать над гуманитарными. Первый комитет и Комиссия по разоружению должны предпринять серьезное исследование международных поставок обычного оружия. Свидетельством международной солидарности и сотрудничества, необходимого для проведения такого исследования, а также средством укрепления необходимого доверия для обеспечения всеобщего и полного разоружения является Регистр обычных вооружений. Еще одним свидетельством необходимого понимания и приверженности является заключение Конвенции по химическому оружию, и в вопросах обычного разоружения следует действовать с такой же серьезностью, приверженностью и решительностью.

66. Хотя в области ядерного разоружения был достигнут прогресс, опасность распространения ядерного оружия сохраняется. Моратории представляют собой шаг на пути к всеобщему и полному ядерному разоружению, однако они не служат аргументом в пользу бессрочного продления Договора о нераспространении ядерного оружия. Эта тема должна быть обсуждена на Конференции 1995 года, которой предстоит обсудить вопрос о пересмотре Договора, ибо без такого пересмотра будет увековечен статус-кво и реализация возможности уменьшения международного дисбаланса в военной сфере будет отложена на неопределенное время. Бессрочное продление Договора должно быть связано с реальным прогрессом в области ядерного разоружения и в особенности с осуществлением всеобъемлющего запрета на ядерные испытания.

Заседание закрывается в 13 ч. 10 м.